

TÉRMINOS DIPLOMÁTICOS

AGREGADO: Miembro del personal diplomático de una embajada que tiene asignada una función específica (comercial, cultural, laboral, militar). Suele ser funcionario de algún ministerio distinto del de asuntos exteriores.

AGREGADO HONORARIO: Agregado que de modo excepcional ha sido acreditado como personal diplomático.

BENEPLACITO, AGREMENT O PLACET: Es el asentimiento escrito de un Gobierno para que una persona determinada pueda ser acreditada en su territorio como Embajador de otro Estado

CANCILLERIA: En lenguaje coloquial se refiere al Ministerio de Relaciones Exteriores. Local donde se encuentran las oficinas de la misión diplomática.

BUENOS OFICIOS: Mecanismo de solución pacífica de controversias en el cual un Estado o un organismo internacional intervienen en un conflicto con el objeto de persuadir a que las partes del mismo inicien negociaciones. Puede activarse a petición de las Partes o por propia iniciativa del que ejerce los buenos oficios.

CANCILLER: Ministro(a) de Relaciones Exteriores. Jefe del personal administrativo. No tiene carácter diplomático.

CARTAS CREDENCIALES: Documento que dirige el Jefe del Estado acreditante al Jefe del Estado receptor para acreditar a una persona como embajador. Se suele presentar en una ceremonia especial denominada "Presentación de Cartas Credenciales"

ACREDITACION MULTIPLE: Situación en que se encuentra un jefe de Misión acreditado a un mismo tiempo ante varios Estados.

CONSUL: Persona autorizada en una población de un Estado extranjero para proteger las personas e intereses de los individuos de la nación que lo nombra. Incluye al Cónsul propiamente dicho, al Cónsul General, al Cónsul Adscrito o al Jefe de una Sección Consular.

CONSUL ADJUNTO: Funcionario de la carrera diplomática que con carácter consular, auxilia a un cónsul general de quien recibe delegación de funciones y al que sustituye durante sus ausencias.

CONSULADO: Oficina que, de manera independiente o como parte de una Embajada, es establecida por el Estado acreditante en una ciudad del Estado receptor con la finalidad de auxiliar y proteger a sus nacionales, así como de brindar servicios de naturaleza pública a sus nacionales y a los extranjeros que lo necesiten. El término designa a un mismo tiempo el órgano y su sede.

CONSUL HONORARIO: Representante nombrado por el Estado acreditante para ejercer la función consular, pero que no pertenece al Servicio Consular de dicho país. Generalmente se trata de un nacional del país de residencia o, incluso, de un tercer Estado. Por oposición al Cónsul de carrera, sólo es competente para ejercer un número limitado y secundario de las funciones consulares permitidas por el Derecho internacional.

CIRCUNSCRIPCION CONSULAR: Es el territorio atribuido a una oficina consular para el ejercicio de las funciones consulares. Puede ser una localidad o un área geográfica mayor, según sea necesario.

CUERPO CONSULAR: Conjunto de Cónsules de todo orden que ejercen sus funciones en una localidad. El más antiguo de ellos ejerce como Decano.

CUERPO DIPLOMATICO: Es el conjunto de los agentes diplomáticos acreditados ante un Estado. El más antiguo de entre los Embajadores ejerce como Decano. En los países de tradición católica -es el caso del Perú- el Decano es generalmente el Nuncio Apostólico.

EMBAJADA: Misión diplomática permanente del más alto nivel que vela por las relaciones políticas, económicas y culturales entre dos Estados.

EMBAJADOR: 1. Máxima categoría de la carrera diplomática. También se aplica a personas designadas para desempeñar la función de Jefe de Misión diplomática. 2. Jefe de Misión que se halla al frente de una Embajada. En su mayoría son funcionarios de carrera, sin embargo, el Presidente de la República puede nombrar como Embajadores hasta 10 personas (20% del número total de Embajadas) que no son parte del Servicio Diplomático.

ENCARGADO DE NEGOCIOS: Ante la ausencia temporal del Jefe de Misión, el funcionario diplomático que le sigue en antigüedad lo reemplazará en calidad de Encargado de Negocios ad interim.

JEFE DE MISION: Es el agente diplomático de mayor rango acreditado en una misión. Dirige la misión y es el más alto representante diplomático de un Estado ante otro.

LLAMADO A CONSULTA: Orden que se envía a un Jefe de Misión por el Ministro de Relaciones Exteriores del Estado acreditante para que retorne urgentemente a su capital con objeto de informar sobre un determinado asunto y recibir instrucciones particulares

MISION: Término genérico que se usa para referirse a la institución establecida por un Estado ante otro sujeto de Derecho Internacional – tanto Estados como Organismos Internacionales – con la finalidad de mantener relaciones diplomáticas. También se refiere al conjunto de los agentes diplomáticos pertenecientes a dicha institución.

NOTAS DIPLOMATICAS: Comunicaciones formales escritas que intercambian las misiones diplomáticas con la Cancillería del Estado receptor. Pueden ser de dos tipos: Notas Formales: es la menos frecuente. Trata temas de mayor importancia, está escrita en primera persona y la dirige el Jefe de Misión al Ministro de Relaciones Exteriores, o viceversa. Notas Verbales: se usa con mayor frecuencia, ya que aborda cuestiones de trámite común. Se escribe en tercera persona, y está dirigida por la Misión a la Cancillería, o viceversa.

PLENOS PODERES: Documento emanado del Presidente de la República que autoriza a una o más personas a representar al Estado en la negociación, la adopción o la autenticación del texto de un tratado, para expresar el consentimiento del Estado, o para ejecutar cualquier otro acto con respecto del mismo.

PERSONA “NON GRATA”: Término que se utiliza para describir al agente diplomático a quien, después de haber sido acreditado y estando en ejercicio de sus funciones, el Estado receptor considera que debe ser retirado en virtud de que ha ofendido a dicho Estado de alguna manera.

PRIVILEGIOS E INMUNIDADES: El agente diplomático goza de inmunidad de la jurisdicción penal del Estado receptor. Salvo en algunas circunstancias estipuladas en la Convención de Viena sobre Relaciones Diplomáticas, también goza de inmunidad de su jurisdicción civil y administrativa. El agente diplomático no está obligado a testificar y no puede sufrir menoscabo de la inviolabilidad de su persona o de su residencia.

REPRESENTACION PERMANENTE: Misión diplomática acreditada frente a una Organización Internacional. El Perú cuenta con diversas Representaciones Permanentes: ante las Naciones Unidas, con sede en Nueva York y Ginebra; ante la OEA, con sede en Washington DC; ante la UNESCO, con sede en París, entre otras. Asimismo, en algunos casos, existen Representaciones que funcionan como parte de una Embajada, como es el caso de la FAO, en Roma, o la OMI, en Londres.

TRATADO: Nombre genérico por el que se denomina cualquier Acuerdo entre dos o más Estados, u otros sujetos de Derecho Internacional, que crea una obligación jurídica para los mismos. Están regulados por la Convención de Viena del 23 de mayo de 1969.

VISITA OFICIAL: 1. Se entenderá como Visita de Estado, aquella que realiza exclusivamente el Presidente de la República por expresa invitación de un Jefe de Estado extranjero. 2. Por otro lado, se entenderá como Visita Oficial, aquella que realiza el Presidente de la República, el Ministro de Relaciones Exteriores u otra autoridad de jerarquía equivalente en nuestro país y que tienen un fin oficial específico.

RESIDENCIA: Domicilio oficial del Jefe de Misión.

SECRETARIO DE EMBAJADA: Puesto dentro de una embajada por debajo del Consejero –si lo hay– y por encima de los agregados.

REVISTA DIPLOMÁTICA PLACET – Todos los derechos reservados

www.revistadiplomaticaplacet.com.ar

seoanemariajose@revistadiplomaticaplacet.com

Telefax: +54 (011) 4373-9750

Viamonte 1646, Piso 5° Of. 49

Última actualización 20/07/2015.

RDP

REVISTA DIPLOMÁTICA PLACET